

IL-Huttafa

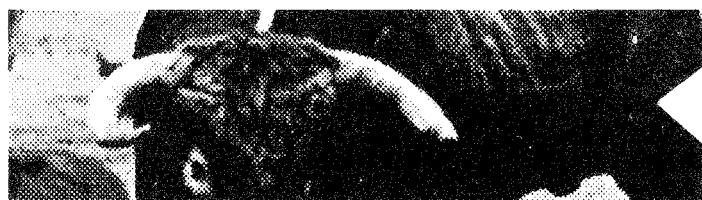
Il-Magazin ta' Klabb Huttaf

Settembru
Ottubru
Numru **34**
1999

BirdLife
MALTA
L-Għaqda għall-Għasafar



p12



p4

Għall-Kbar
Biss!

Għall-
Għadira!

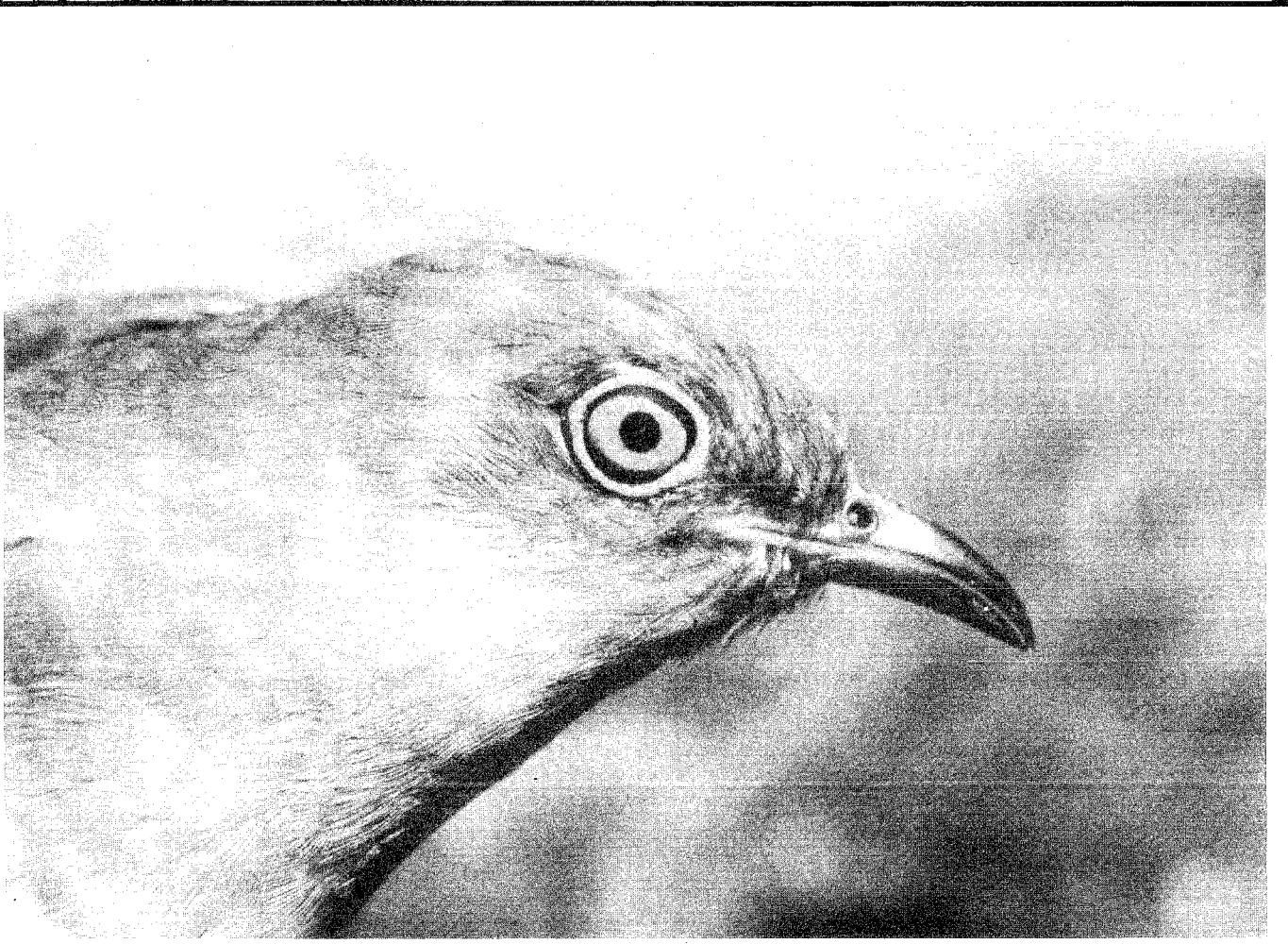
p7

Għal min
iħobb l-
għasafar!

p9



Bil-Bejta!
Għasafar li ġejtu l-Malta



Daqquqa Kahla

karta riċklata



Denis Cachia



Editorjal



Huttaf

M'ilux kien hemm wieħed galli:
"Intom tal-BirdLife taħsbu li intom xi
ħaġa."

Jien kont digħi se nibda nxammar il-
komma, għax ma niflaħx min imaqdar
lill-Għaqda għażiżha tagħna. Imma
kkalmajt u staqsejju ġħaliex. U qall:

"U dan kif hemm xi għasafar tista' taqbadhom u
ohrajn kontra l-liġi li taqbadhom? Mela l-ghasafar
mhux kolha jiddejqu fil-gaġġa, u mhux kolha
jweġġgħu jekk tisparalhom?"

"Allura l-BirdLife x'għandha x'taqsam?" għedlu, "il-liġijiet mhux il-BirdLife tagħimilhom!"

Weġibni: "Għax intom taqblu li jinqabu il-verdun, u taqblu li jisparaw fuq il-gamiem!"
Miskin kemm kien sejjer żball.

Aħna ma naqblu ma' I-EBDA qbl u ma' I-EBDA qtil ta' EBDA għasfur. L-ghasafar, kbar u

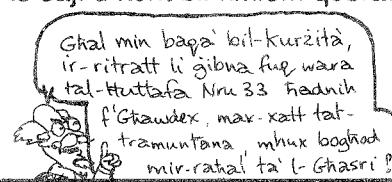
żgħar, komuni jew rari, kuluriti jew mhux, kollha
jixırqilhom li jgħixu ħiesa, u l-BirdLife taqbeż ġħalihom
kollha.

Veru li hemm xi għasafar li l-liġi tgħidlek li tista'
taqbadhom jew toqtolhom, imma dan xorta ħażin. Xorta
tbatija jħoss sponsun fix-xbiek u fil-gabjetta u fil-guva.
Xorta uġiġi iħoss malvizz meta jolqtu c-ċomb jaħraq
tas-senter. Dawn l-affarijiet il-BirdLife ma taħmilhomx u
tikkundannahom.

Imma b'xorti ħażina għad hawn wisq nies li jħobbu
jaħqru n-natura. L-insib u l-kacċa huma kolha moħqrija
bla bżonn. U tant saret moda din il-moħqrija li anke l-
liġi thallik taħqar xi annimali. X'mistħija hux! Kemm
għadna lura!

Imsomma, lir-raġel spjegajtu dan kollu, fehemni, qalli
ċaw u telaq. Gimgħa wara sirt naf li daħal membru
magħħna!!!!!!

Mela mn>Alla ma komplejtx inxammar dakħinhar li
kellimni! U wara kollox, ma kellix x'inxammar, għax kien
is-sajf u kont bil-kmiem qosra!



Victor

Victor Falzon
Editur

Working Group ta' Klabb Huttaf

Jason Aloisio (il-kapo!), Audrey Chetcuti, Norman Chetcuti,
Desirée Falzon, Victor Falzon, Chris Pulis, Justin Vassallo.



Klabb Huttaf huwa t-taqsim ta' BirdLife Malta għall-
membri ta' taħbi is-sittax. Norganizzaw ħarġiet fil-
kampanja, żjarat friservi naturali, lejliet kraft u anke
naghmlu xogħol ambientali. Nohorgu l-magazin Il-
Huttaf kull xahrejji għali-membri, u nagħmlu
hendawts u logħob għal waqt l-aktivitajiet.
Shubja fil-Klabb hija Lm1.50 fis-sena.

Ritratt ta' Quddiem

Daqquqa Kahla

Cuckoo

Cuculus canorus

Kulhadd sema' bih dan l-ghasfur, anke minn
jiġi interessawhx l-ghasafar. Naturalment, kollu tort ta' l-
arrogħ tal-kukk! Fil-fatt id-Daqquqa Kahla veru tagħmel
dak il-hoss, speċjalment fir-rebbiegħha. F'Malta dan l-
ghasfur naraw fiż-żewġ pases, l-aktar fir-rebbiegħha.
U kultant, kmieni fil-ғħodu, tista' tisimgħu wkoll!

Publikazzjoni BirdLife Malta

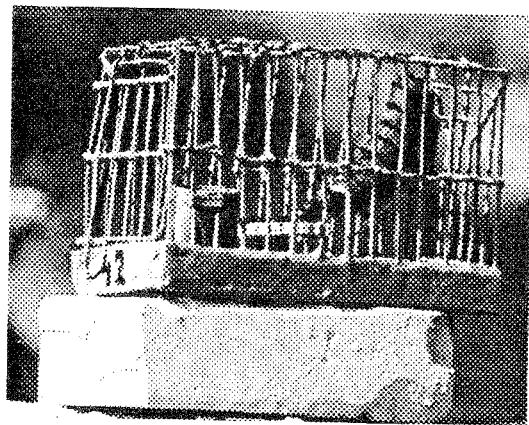
57/28 Triq Rigord Ta' Xbiex MSD 12

Tel 347646 Fax 343239 email blm@orbit.net.mt

web <http://www.waldonet.net.mt/birdlife/>

Materjal mill-Huttaf jista' jiġi kkuppat dment li jissemma' isem il-magazin u tintbagħha
kopja tal-materjal lil-Klabb Huttaf il-indirizz t'hawn fuq.

Stampat għand Poulton's Print Shop, Settembru 1999



X'għandna did-darba?

Editorjal

pag 2

Aħbariġiet ta' Malta

pag 3

X'għandna mld-Dinja?

pag 4

Kompetizzjoni 34

pag 4

Nittrumbjaw fuq..Ta' l-Għana

pag 5

Ittri

pag 6

Attivitā

pag 7

Taf għallex?

pag 7

Gallerja

pag 8

Ktieb Ġdid

pag 9

Enerġija (1)

pag 10

Huttaf tas-Sena

pag 11

Dahħħal Membru

pag 11

BirdFest

pag 12



Għerq Sinjur
Malta Fungus

Ritratt ta' Quddiem

Daqquqa Kahla

Cuckoo

Cuculus canorus



Kwakka feruta

albarette

Kwakk! Kwakk! Bumm! Bumm!

Nhar is-Sibt 11 Settembru, kmieni filghodu fil-Buskett, qatgħa ta' 47 **Kwakka** (nightheron *Nycticorax nycticorax*) inqalghet mis-siġar biex tkompli l-vjaġġ lejn l-Afrika.

Imma b'xorti ħażina, il-Buskett kien mimli kaċċaturi. F'kemm trodd salib qamet gwerra ta' sparar, u nqatlu mill-inqas 40 kwakka!

Il-Buskett **suppost** huwa santwarju, u l-Kwakka **suppost** għasfur protett! Imma x'jimpurtahom...



X għandna mid-Dinja!

Deheb Mitluf!

Jidher li d-dinja tilfet annimal ieħor tal-ġenn. Dan huwa l-Golden Toad, żrinx orango li kien jgħix biss fil-foresti umdi tal-Costa Rica, u mkien iż-żejjed.

Hadd ma jaf eż-żarr għaliex, imma jidher li l-klima fl-inħaw i-qiegħda ffit tinxef. U t-tort ta' dan huwa d-dhaħen li l-bniedem qed jaqtnej fl-arja.



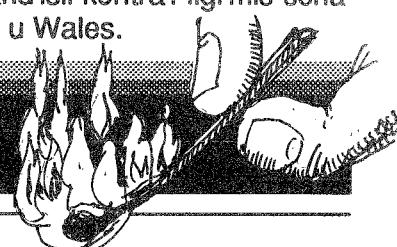
Il-volpi għandu čans!

L-Inglizi jħobbuha hafna n-natura, imma hemm skoss minnhom għadhom iffissati bil-fox-hunting. Imoru ghall-kaċċa tal-Volpi (red fox) biż-żwieġ u b'hafna klieb, u meta jaqbdu l-volpi, il-klieb iqattgħu biċċiet! Hafna Inglizi stess ma jaħmluhx il-fox-hunting, u kultant il-gvern Ingliż jipprova jgħaddi liji biex jaqta' dan l-“isport”. Kollu għalxejn.

Imma issa l-parlament Skoċċiż Jidher deċiż Il-Jaqta' dill-mohqrija fi Scotland. Jekk tgħaddi l-liġi, il-fox-hunting fi Scotland isir kontra l-liġi mis-sena d-dieħla. U j'Alla jieħdu l-istess eżempju England u Wales.



Minn ritratti riċenti tas-satellita, jidher li fil-foresta Amazon gol-Brazil biss hemm jaqbdu mal-31,000 nar separat.





X'għandna mid-Dinja!

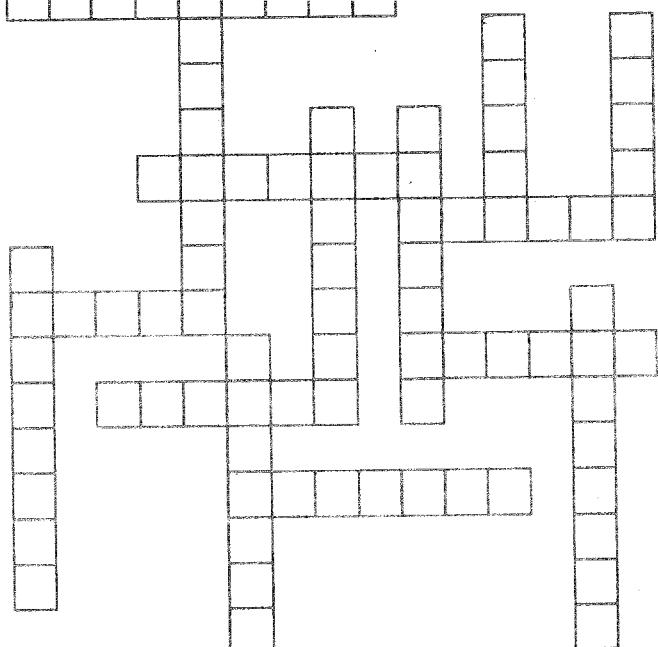
Settembru - Ottubru 1999 • IL-HUTTAFA 34



L-i-Spanjoli ffissati bil-bullfights, u jqisuh l-isport nazzjonali tagħhom. Imma tfit ilu l-kbarat ta' Cataluña (reġjun fi Spanja) qatgħuha li dan l-isport kattiv jista' jippreżżi. Għaliex ħarġu ligi li t-tfal ma jistghux jattendu aktar din il-mohqrija. L-i-Spanjoli qed jiddu mill-bildu sa l-ahhar. Nistennew reġjuni oħrajn fi Spanja jagħmlu bhal Cataluña. Nittamaw li xi darba l-bullfights jinqatgħu għal kollo!



Kompetizzjoni 34



Kull ma tridu tagħmlu did-darba huwa li tqassmu dil-lista ta' għasafar fit-tisliba. Ejjja, mhix tqila. Imbagħad ibagħtu kopja tagħha (mħux l-originali: tqattiġħux il-Huttafa) lil:

**Norman Chetcuti
(Stormin' Normin)**

3

BirdLife Malta
57/28 Triq Riggord
Ta' Xbiex MSD 12



ajkla • bufula • daqquqa • gamiema •
hawwiefa • huttafa • kuċċarda •
margin • merill • monakella • pluviera •
russett • seger • silfju • tudun

Tinsewx isimkom u l-indirizz, u čans għandkom sa l-20 Ottubru 1999. Ir-rebbieħ jingħata KTIEB DWAR L-GHASAFAR.

Ir-rebbieħ ta' KOMPETIZZJONI 33 huwa Gary Pace mir-Rahal Gold. Gary jista' jmur jiġbor il-ktieb li rebaħ miċ-Centru BirdLife f'Ta' Xbiex, mit-Tnejn sal-Ġimgħa (9am-12.00). Importanti li jieħu miegħu t-tessera (il-membership card). L-10 pjanti mohbija kienu Ċfolloq, Silla, Kappara, Narċiġ, Għolliq, Pankrazju, Flidloqqom, Kahwiela, Liftija u Erla.



Ta' l-Għana

Mark
Falzon

Ottubru u Novembru huma l-ahjar zmien blex wieħed josserva l-Għasafar ta' l-Għana (finches).

Dawn huma kollha qishom daqs ġħasfur tal-Bejt u għandhom titjira mqawsa. Peress li hafna minnhom ipassu minn fuq il-Gżejjer Maltin mingħajr ma jieqfu, it-tisfira hi importanti biex wieħed jagħrafhom. Kull speċi għandha tisfira partikolari li tagħrafha minn speċi ohra. L-ahjar sistema ta' berdwoċċing għall-ghasafar ta' l-ghana hi li wieħed joqgħod f'xi post-ġħoli jħares għal fuq is-siġar - il-Buskett huwa idejali għal-dan. Gajd huwa essenzjali, specjalment biex wieħed jitgħalliem jagħraf it-tisfiri.

F'Malta naraw seba' speċi ta' għasafar ta' l-Għana. Il-Verdun, l-iSponsun, il-Gojjin u l-Apparell huma pjuttost komuni, filwaqt li l-Ekru, il-Gardell u Taż-Żebbuġ huma aktar skarsi. Jistgħu jidħru kullimkien, imma l-ahjar postijiet biex wieħed josservahom fil-kwiet huma l-ġonna pubbliċi ta' San Anton. Postijiet b'siġar kbar bħall-Buskett u l-Miżieb ukoll jiġibdu lejhom hafna għasafar ta' l-ghana. Hafna drabi ssibhom fi qtajja' zghar fil-qċaċet tas-siġar, imma spiss jinżlu jekku ż-żrieragh u xi insetti rraq mill-art. L-iSponsun, per eżempju, iħobb jimxi

(mhux jaqbeż bħall-
Għasfur tal-Bejt
huwa u jiftex l-ikel.)

L-ġħasafar ta' l-

għana jpassu minn Ottubru sa Dicembru, u whud jibqgħu magħna matul ix-xitwa. Minn zmien għal żmien ikun hemm pases ta' għasafarta l-ġħanabejn Jannar u Marzu wkoll. Interessanti l-fatt li fil-ghaxxija matul ix-xhur tax-xitwa qtajja' ta' għasafar ta' l-ghana

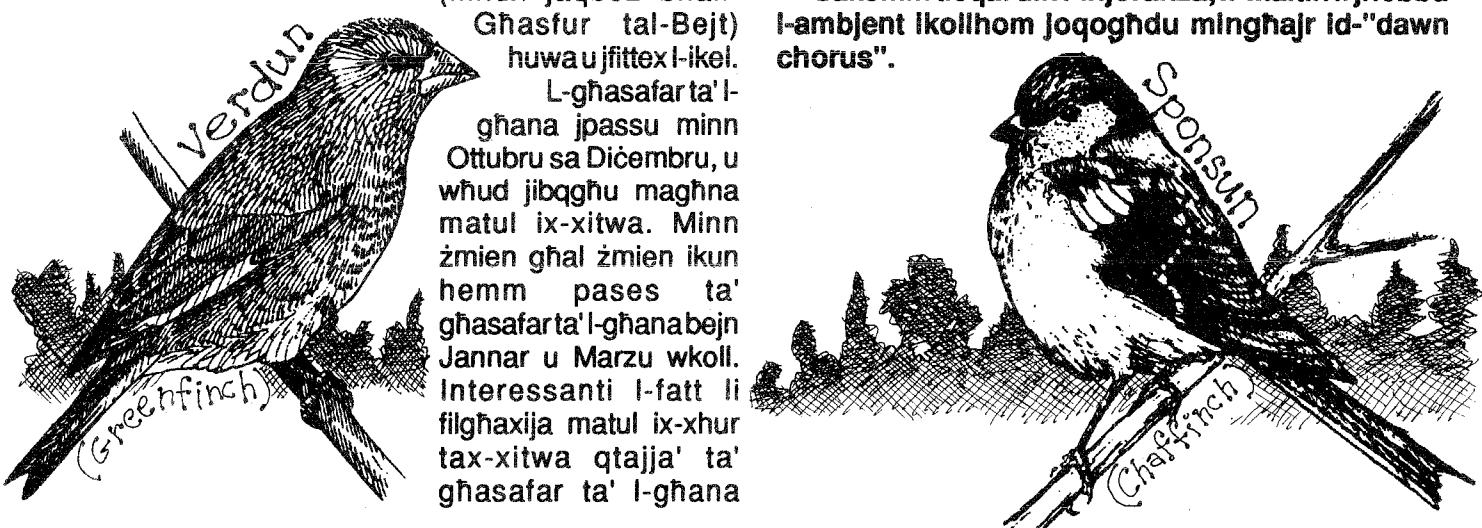
jidħlu jorqu fis-siġar kbar li hemm fil-Belt u l-Furjana. L-ahjar post biex wieħed jarahom deħlin huwa l-ġnien ta' l-Argotti fil-Furjana.

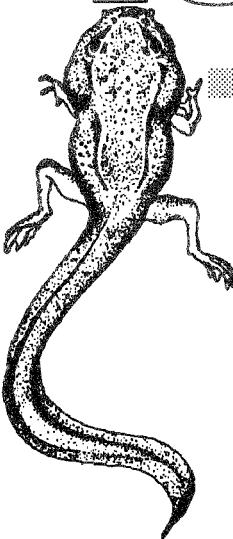
Kull sena numru ta' pari ta' l-ġħasafar ta' l-ghana jippruvaw Ibejtu f'pajjiżna. L-iSponsun u l-Gojjin ibejtu kull sena, u ġieli bejtu wkoll il-Verdun, il-Gardell, l-Ekru u l-Apparell. Barra minn Malta, l-ġħasafar ta' l-ghana ssibhom ibejtu fil-ġonna ftit metri biss 'il bogħod mid-djar. Tant jħannu sabiħ li n-nies jitpaxxew b'dak li jissejja id- "dawn chorus" - litteralment kora ta' għanjet hekk kif jisbaħ, li jgħinek tqum b'burdata tajba!

Sfortunatament, in-nassaba Maltin Jagħmlu ħerba mill-ġħasafar ta' l-ghana. Morru mixja x'imkien bħall-iMtaħleb jew Ta' Ċenc, u ħlief imnasab wieħed ħdejn l-ieħor ma tarawx.

Numru kbir mill-ġħasafar li jinqabdu, imutu wara ftil bll-ġuħ jew bll-qatgħha. L-ohrajn jgħixu ħajja miżerabbli fxi guva jew, aghar, f'xi gabjetta fejn bil-kemm ikunu jistgħu jiċċaqqalqu. Donnu saret moda li l-irġiel imoru sal-pjazza bil-gabjetta b'xi Verdun jew Gardell f'id-ejhom jew taħt abthom. Dawn mħumiex "pets", imma għasafar li darba kellhom il-libertà li jittajru nielsa.

Sakemm tieqaf din l-Injoranza, il-Maltin li jħobbu l-ambjent ikollhom joqogħdu mingħajr id- "dawn chorus".





Jghaffgu u joqtlu

Għażiż Editur,

Darba waqt li kont mlexja fil-wied rajt xitħaf Jghaffgu l-fjuri. Wara flit mort qrib għadira - go filha kien hemm xi tadpoles. Bdew jippruvaw jaqbduhom, lżda jien ma hallejthomx.

Stajt nagħmel xi haġa ohra blex ma joqtluhomx?

Therese Attard
Victoria

Għażiż Therese,

Ma tantx stajt tagħmel wisq iżjed. Nifhem kemm tindanna meta tara din il-ħsara u moħqrija.

Għalhekk aħna tal-BirdLife għandna I-Klabb Huttaf, biex kemm jista' jkun niħqu tħali bhalek u ngħallmuhom kemm hu sew kieku l-bniedem jgħix fil-paċi man-natura, mhux dejjem irid ikkissirha u joqtolha qis u l-miġnun.

Nittamaw li xi darba dawn il-vizzji koroh jieq fu darba għal dejjem.

L-Editur



Qed ninkwiet!

Sur Editur,

Bgħattiekk xi flit bolli filmkien ma' stampa ta' gamiema għalli-Gallerija.

Nixtleq li bhal ta' paġ 3, fejn tkellmet is-sicċa, fuq li sabu/raw fekruna f'Ta' Ċenc ma tiġix ippublikata. Grazzi hafna.

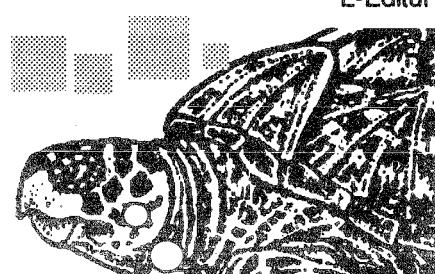
Ryan Bonett
H'Attard

Għażiż Ryan,

Jidher biċ-ċar li thobhom l-annimali int (anke d-dar tiegħek għandha isem ta' għasfur!). Inti nkwestajt li fe-kun xi hadd jaqbadha. Thabbiex rasek, il-kieren ma tantx idumu fl-istess post, u minn meta rajniha fil-baħar sa dakħinhar li inti qrajt dwarha fil-Huttafa lahq għaddew xi tliet ġimħat! Sa dakħinhar il-fekruna kellha ċans tgħum sal-Greċja!

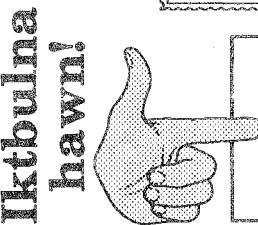
Però għandek raġun li trid trid joqghod attent hafna x'tgħid u meta tħidu. Per eżempju, aħna nkunu nixtiequ nagħtukom aħbar shuna sħuna li x'imkien qed ibejjet għasfur għid jew rari. Imma ma nissugrawx, li ma jmurx xi helu ijsraqha jew joqtol lill-ġentirui. Għalhekk aħbar bħal din inżommha sigħiġi sakemm il-frieħ ikunu kibru u taru u tekġi!

Bilhaqq, grazzi tal-bolli, u l-għamiex qalilek li qiegħda fil-kjū ta' l-istampi!!



Qalbu tajba dan
il-membri!

L-Editur



Birdlife Malta
57/28 Triq Rigord
Ta' Xbiex MSD 12

Iktar berdwoċers!!!

Sur Editur,

Nixtleq nistaqsik jekk tistax tibghat il-ktieb zgħir b'tagħrif fuq l-ghasafar Maltin, ghax jiena u kuġlinuwl morna fuq għolja u qghadna naraw l-ghasafar u bdejna narawhom jieklu, jaqbżu, itru, Isaffru u anke jinhaslu fil-ghadajjar. Nixtleq li din l-Ittra tidher fil-Huttafa u blex it-tfal jagħmlu iż-żejjed berdwoċing.

Prost ta' kollo u blex inżiż iż-żejjed flus ser nibgħat il-bolli. Grazzi.

Elizabeth Muscat
Mġarr



Jimporta ma
ħtarix? Qed
ninħasel!!

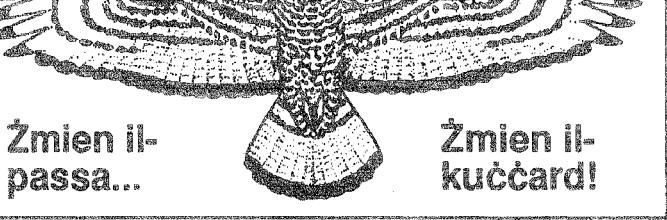
Għażiż Elizabeth,

Kemm huma interessanti, hux, l-ghasafar, meta tarahom jghixu l-hajja tagħhom fil-kwiet bla ma jidher jidher. Jidher li int u kuġinuk għad tkunu berdwoċers akkaniti. Nispera li niħħaqgħu fil-harġiet. Anzi, immisskom tidħlu fil-Birdwatchers Club, hal-ltgawdu minn iktar harġiet apposta għall-berdwoċers tal-BirdLife.

Dwar il-ktieb, b'xortik! Kif tara minn pagħna 9 ta' dil-harġa, il-BirdLife għadha kemm harġet ktieb għid jidher jidher. Mimli ritratti u tagħrif dwar l-ghasafar li mhux biss iż-żur pappiżi, imma anke jrabbu l-familja f'Malta! Jekk jinteressak dan il-ktieb, tista' cċempel halli nibagħtu hulek.

U grazzi tal-bolli!

L-Editur



Żmien il-
passa...

Żmien il-
kuċċard!

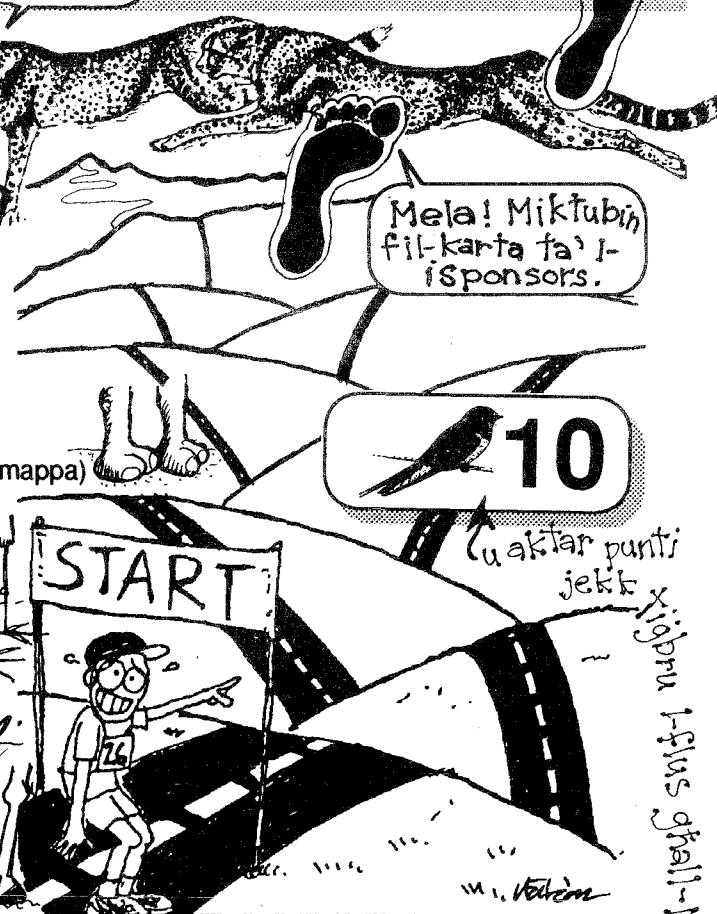
Iktbulna
hawn!

Hemm xi
premijiet?

Se nagħmlu...

MIXJA maratona

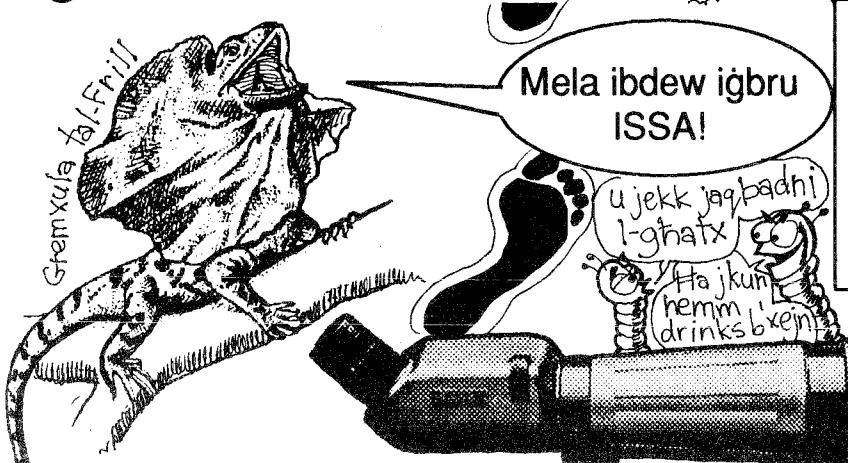
- Se nagħmlu mixja twila.
- Se nimxu mir-Rahal Ġdid sa Birżebbuġa (ara l-mappa)
- It-triq twila 20km, imma mhix diffiċċi.
- Se tkun mixja bl-isponsors.
- Il-flus li niġbru se jgħinuna nixtru teleskopju.
- B'dil-mixja se nghinu l-ill-BirdLife.
- U fl-istess ħin... se nieħdu pjaċir.
- Żgur!
- Bilhaqq, hemm skoss premijiet x'jintrebhu!



Data: 28 Novembru 1999
Niċċaq: Pjazza tar-Rahal Ġdid

Hin: 9am
Nasu: Birżebbuġa
Hin: 4pm (bejn wieħed u ieħor!)
Gib: Il-bies komdu, il-karta ta' l-isponsors, xi
flus li tkunu ġbartu u xi haġa x'tieklu.
Iġġibux: Tkaken u tqoqol.
Età: No limits!

It-teleskopju nixtiequ nixtruh għar-riserva ta' l-Għadira blex Južah kull
min l-żur ir-riserva. Mit-teleskopju
l-għas-safar tarahom ikbar u ahjar.



Desirée Falzon

Taf ghaliex...?

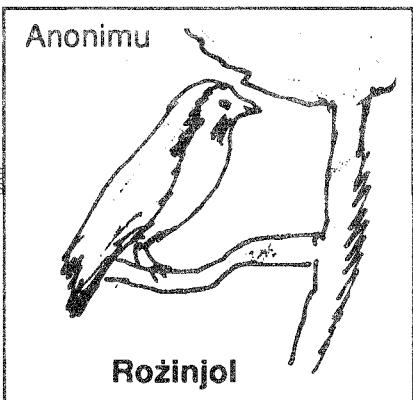
Taf ghaliex il-weraq huwa andar?

Għażiex mimli klorofilla!

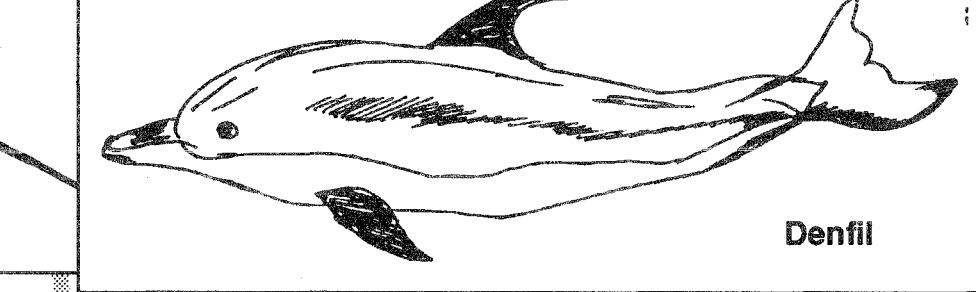
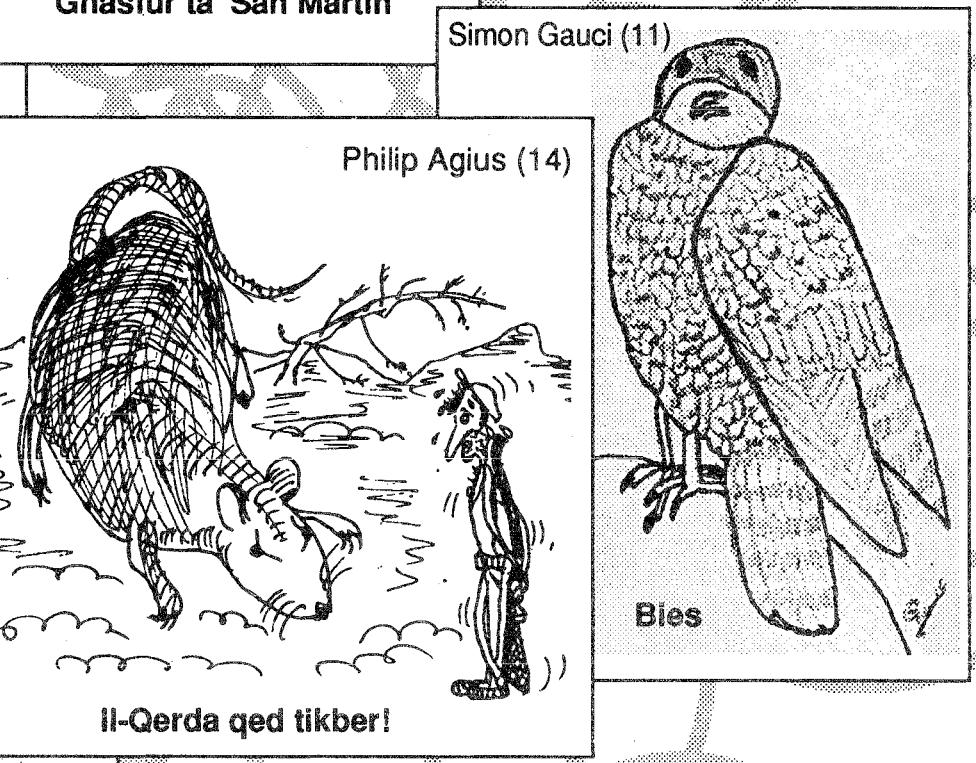
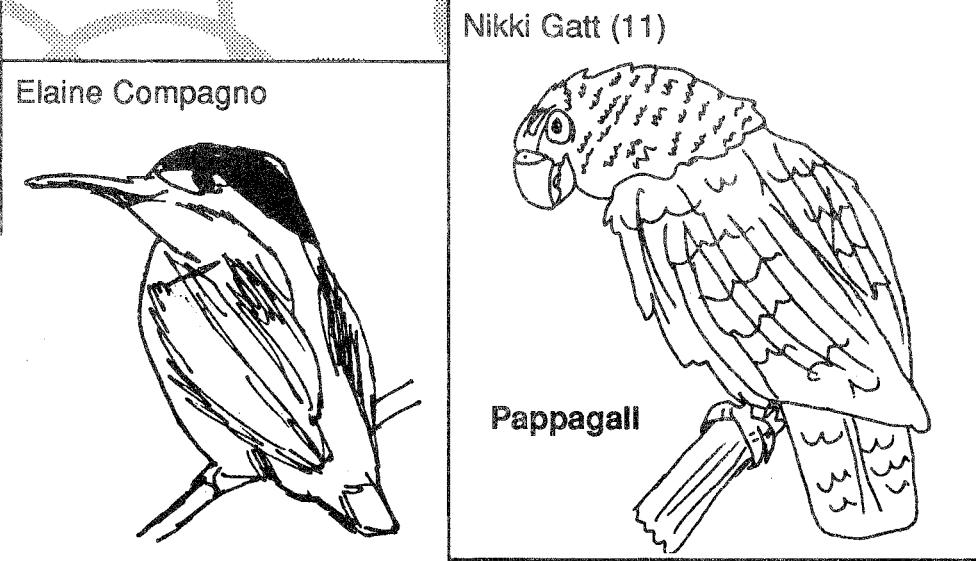
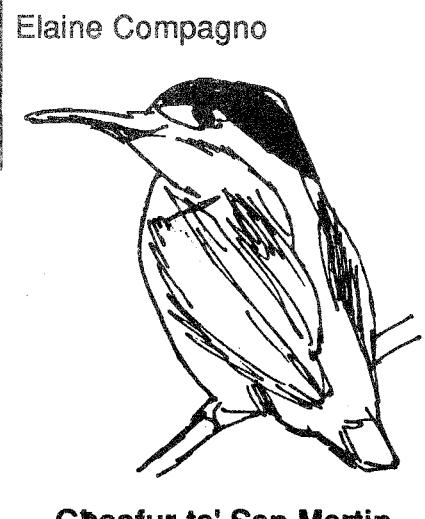
Il-weraq huwa l-fabrika tal-pjanta. Il-weraq fih sustanza li jgħidluha klorofilla. Dis-sustanza qisha magna magika li tagħmel haġa verament ta' l-ġhaġeb. Il-klorofilla kapaċi tbiddel id-dawl tax-xemx f'zokkor u energija. Din l-energijsa l-pjanta għandha bżonnha biex tikber. Il-klorofilla hija hadra u għalhekk il-weraq jidher aħdar, għax il-qoxra tal-weraq tkun trasparenti.

Jekk tara xi werqa nofsha bajda, nofsha ħadra, għid li dik il-werqa qiegħda taħdem b'nofs magna, għax il-parti l-bajda m'għandha klorofilla.





Gallerija



Tpinġix ikbar minn 10x10cm, uža karta (mhux kartonċina) bajda u tpinġix bil-kulur. Ikteb isem l-animali jew pjanta u ismek u l-età. Jekk timxi mar-regoli, it-tpinġija tiegħek għad tidher fil-magażin.

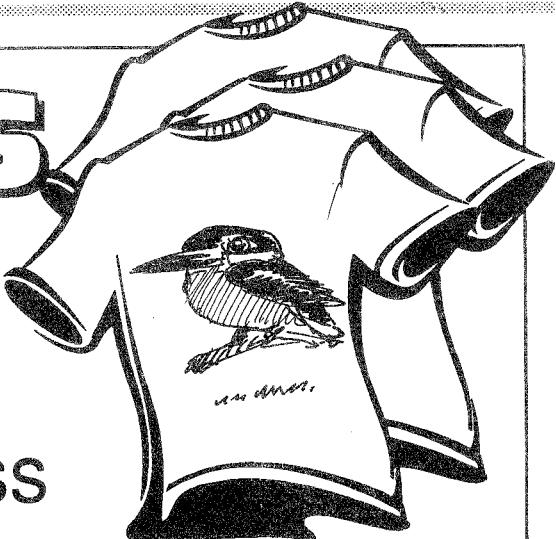


T-Shirts

- Tliet disinji differenti minn fejn tagħżel
- T-shirts originali ta' BirdLife Malta
- Sizes Large, Medium, Small



Lm1.40 biss

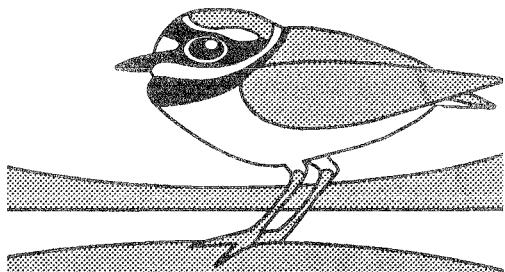


Issibhom għall-bejġi mir-riserva ta' I-Għadira, jew tista' ċċempel 347646 u nibagħtuhulek bil-posta (bil-posta jiġi Lm1.70c)

Ġdid! Ġdid! Ġdid! Ġdid! Ġdid!

Bil-Bejta!
Għasafar li jbejtu f'Malta

- Kulur minn qoxra sa qoxra...
- Ritratti tal-ġenn f'kull faċċata...
- L-aktar ktieb riċenti ta' BirdLife Malta...
- Bil-Malti, miktub sempliċi...
- Kull ma trid tkun taf dwar l-ghasafar li jbejtu f'Malta.



Jekk tixtieq kopja ta' dan il-ktieb ċċempel lil BirdLife fuq 347646. Jew aqbeż qabża sal-BirdFest (ara pag 12)

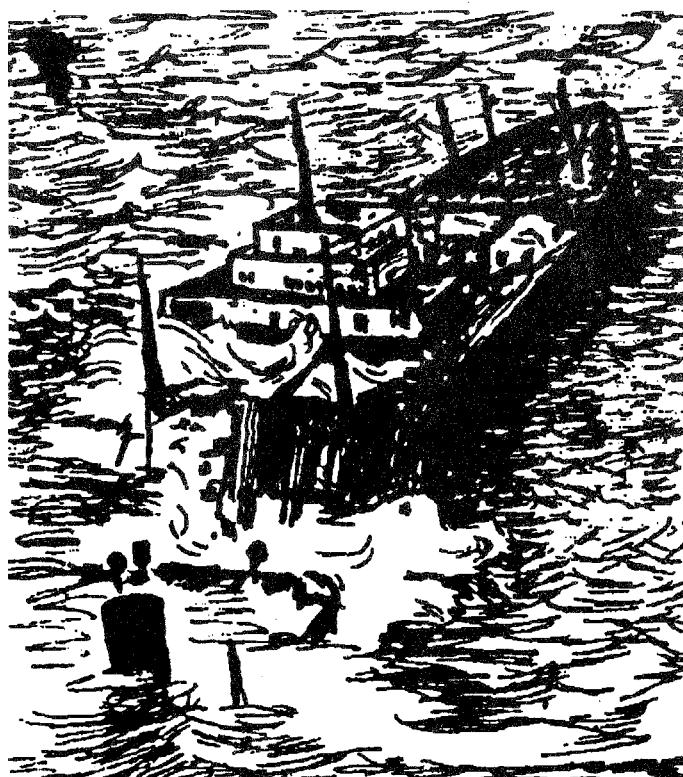


ENERGIJA

L-Ewwel Parti Elisabeth Conrad

L-enerġija tiġi minn varjetà ta' rīzorsi. Hemm żewġ tipli ta' rīzorsi: dawk II hemm kwantità ilimitata tagħhom u dawk II ma jispicċaw qatt.

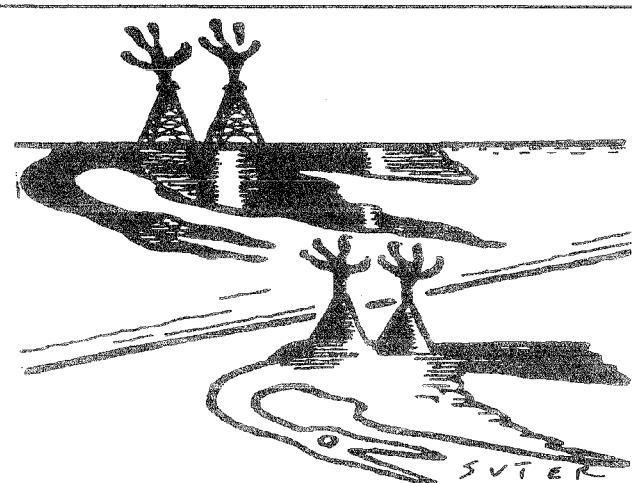
Fost ir-rīzorsi limitati, l-aktar importanti huma l-fossil fuels, jiġiferi faħam, zejt u gass naturali. Dawn ir-rīzorsi kellhom rwol importanti ħafna fl-istorja tal-bniedem. Mingħajrhom ma kinitx tkun possibl rivoluzzjoni industrijali u ħafna żvilupp ieħor. Imma il-lum-il ġurnata dawn ir-rīzorsi qiegħdin joholqu ħafna problemi.



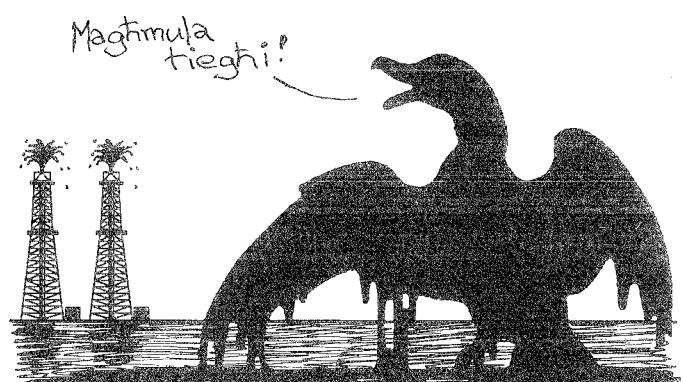
Faħam
Il-hruq tal-faħam qed jikkawża ħafna tnigġis ta' l-arja. Id-dħa hien miċ-ċmieni jikkawża x-xla aċċduż u qed **Isaħħan l-atmosfera tad-dinja**. Periklu ieħor jingala' meta l-minjiera tkun f'post viċin xmara, għadira jew baħar: ma tridx wiśq biex minn dawn il-minjieri **Jnixxu likwidli velenużi għal ġox-xmajjar**. It-thaffir għall-faħam ukoll joħloq problemi. It-thaffir fil-wiċċ taħt il-wiċċ ta' l-art huwa perikoluz għall-ħaddiem u **Jirriżulta f'ħafna mwlet**.

jiġi meta jinqaleb u jinqasam xi tanker bil-maltemp, specjalment meta dan jaġi qrib ix-xatt. Meta jiġi hekk, iż-żejt li jixixerred jiksi u **Johnoq il-hajja kollha li tgħix max-xatt: għasafar tal-baħar, foki, ħut, algħi, īnnej u dud**. L-istess meta jixixerred iż-żejt fuq l-art, din tibqa' mniggsa anke wara li jitnaddaf iż-żejt li jidher.

Gass
Il-gass naturali huwa aktar nadif mill-faħam jew miż-żejt, imma xorta waħda ma jagħmlix għid l-ambjent, u fil-fatt dan ukoll **iż-żid mat-tnejġi ta' l-arja**. Ħafna drabi l-gass jingarr minn post għall-ieħor bil-pajpijet, u mhix haġa rari li jnixxi minn xquq jew difetti fil-pajpijet.



Fil-Gwerra tal-Golf, fil-Kuwait ixxerrdu elu ta' tunnellati ta' zejt. Wara l-gwerra dan iż-żejt ingabar mill-art, imma l-ħamrija xorta waħda baqghet imniżgħsa sa 150cm 'isfel! U hekk għadha llum.



Barra mill-impatti ambientali ta' dawn il-fossil fuels, hemm ukoll problema oħra: dawn ir-rīzorsi huma ilimitati u fil-futur se jispicċaw. Għalhekk ukoll hemm bżonn li nibdew infitbu li niżviluppaw sorsi ta' energija li ma tispicċċa qatt.

Imma dwar dawn nitkellmu darb'oħra!

Il-Huttafa tas-Sena

It-tellieqa tkompli, u dawn huma l-ewwel hmistax...

Jurgen Pavanello	183
Sara Jane Cauchi	106
Kenneth Cauchi	100
Marlon Borg	66
Clayton Borg	55
Dawn Costa	52
Allison Gauci	48
Christian Debono (Fgura)	46
Karl Farrugia	46
Alvin Borg	45
Denise Grima	45
Arthur Briffa	41
Matthew Borg Cardona	40
Mark Busuttil	37
Denise Kenely	35

Ftakru x'hemm
jistenna lili min jirbah
Il-Huttafa tas-Sena!



Daħħal MEMBRU fi Klabb Huttaf

u lilek nibagħtulek...

- Tliet pitazzi ta' l-għasafar u
- Stiker bil-kulur ta' għasfur



Hajjar ħbieb, aħwa u kujini jidħlu fi Klabb Huttaf, tihom jimlew kopja ta' dil-formola, imla isfel id-dettalji tiegħek stess, u ibqiegħi minn-hu, flimkien mal-Lm1.50€ tal-membra l-għid. Il-pitazzi u l-istiker jaġi u kollu bil-posta f'temp ta' fit-tnejha. Garanzija!



DETTLI I-MLIEK MEMBRU LGDID

Isem u Kunjom

Indirizz

Postcode

Data tat-Twejld

Telefon

8

DETTLI TIĘGħEK STESS

Isem u Kunjom

Indirizz

Postcode

Telefon



TQATTAX IL-MAGAŻIN - LU FOTOKOPJA



BirdLife Malta tistiednek ghal

BirdFest

Data: Il-Hadd 3 Ottubru 1999

Post: Il-Buskett (taħt it-tinda)

Hin: 10am-6pm



Se jkun hemm: Logħob għat-tfal,
birdwatching,
bejgħ, ikel,
xorb...



Hajr Ruġgier Holdings

Ejja gawdi ġurnata l-Buskett mal-familja